

**TÒA ÁN NHÂN DÂN
HUYỆN YÊN KHÁNH
TỈNH NINH BÌNH**

Bản án số: 59/2019/HS-ST

Ngày 26 -11 -2019.

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

**NHÂN DANH
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM**

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN YÊN KHÁNH, TỈNH NINH BÌNH

- *Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:*

Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa: Bà Nguyễn Thị Thanh Phương

Các hội thẩm nhân dân:

Ông Nguyễn Văn Cương

Bà Phạm Thị Mai

- *Thư ký phiên tòa:* Ông Vũ Kim Anh - Thư ký Tòa án nhân dân huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình.

- *Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình tham gia phiên tòa:* Bà Phạm Thị Ngoan - Kiểm sát viên.

Ngày 26 tháng 11 năm 2019, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Yên Khánh xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 68/2019/TLST- HS ngày 07 tháng 11 năm 2019, theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm số 60/2019/QĐXXST- HS ngày 13 tháng 11 năm 2019 đối với bị cáo:

Phạm Văn N, sinh năm 1997 tại tỉnh Ninh Bình; nơi cư trú: Xóm 4B, xã N, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; nghề nghiệp: Công nhân; trình độ văn hoá: 10/12; dân tộc: Kinh; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Phạm Văn H và bà Phạm Thị V; chưa có vợ, con; tiền án, tiền sự: Không; bị cáo đang bị áp dụng biện pháp ngăn chặn cấm đi khỏi nơi cư trú; có mặt.

- Bị hại: Công ty trách nhiệm hữu hạn sản xuất giấy Chung Jye B - Việt Nam; địa chỉ: Cụm công nghiệp N - xã N, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; người đại diện cho Công ty trách nhiệm hữu hạn sản xuất giấy Chung Jye B - Việt Nam: Ông Yan Shiu, sinh năm 1979; trú tại: Công ty trách nhiệm hữu hạn sản xuất giấy Chung Jye B - Việt Nam, Cụm công nghiệp N – xã N, huyện Y, tỉnh Ninh Bình) là người đại diện theo giấy ủy quyền ngày 03/09/2019 của Chủ tịch kiêm Tổng giám

độc Công ty trách nhiệm hữu hạn sản xuất giày Chung Jye B - Việt Nam; vắng mặt.

- Người phiên dịch: Bà Nguyễn Thị Thanh H1, sinh năm 1982; trú tại: Số nhà 36, đường K, phường B, thành phố B, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

- *Người làm chứng:*

+ Anh Đinh Văn S, sinh năm 1994; trú tại: Phố R, thị trấn N, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

+ Anh Nguyễn Đức T, sinh năm 1992; trú tại: Thôn M, xã G, huyện H, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

+ Anh Nguyễn Văn N1, sinh năm 1988; trú tại: Xóm N, xã Y, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

+ Anh Nguyễn Thế C, sinh năm 1988; trú tại: Thôn B, xã H, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

+ Chị Đoàn Thị Đ, sinh năm 1975; trú tại: Thôn B, xã H, huyện Y, tỉnh Ninh Bình; vắng mặt.

NỘI DUNG VỤ ÁN:

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Phạm Văn N là nhân viên kho thành phẩm của Công ty TNHH sản xuất giày Chung Jye B, có trụ sở ở xóm 10A, xã N, huyện Y. Khoảng 12h15 phút ngày 30/8/2019 N đến kho thành phẩm của công ty để ngủ trưa, phát hiện thấy chỉ có 01 bảo vệ của công ty đang ngồi ở khu vực văn phòng nên N nảy sinh ý định trộm cắp giày của Công ty. N đến khu vực kiểm hàng bên một thùng giày (bên trong có 12 đôi giày hiệu NewBalce, kích cỡ 7.5US – tiêu chuẩn tại Mỹ, 7UK – tiêu chuẩn tại Anh, 40.5 EU – tiêu chuẩn tại Châu Âu, 25.5 CM – tiêu chuẩn tại Cameroon ra đặt ở khu vực gần cửa ra vào, N bên thêm 02 thùng giày (bên trong mỗi thùng có 12 đôi giày nhãn hiệu như trên). N đặt 03 thùng giày lên xe kéo hàng của công ty rồi kéo sang một kho thành phẩm khác, N lấy 02 vỏ thùng carton và 01 cuộn băng dính, bóc 03 thùng giày đã trộm cắp, lấy giày ra cho vào 02 vỏ thùng carton, một thùng 12 đôi, một thùng 24 đôi rồi dùng băng dính dán lại. Sau đó N bỏ vỏ các thùng giày và vỏ hộp giày cất giấu ở khu vực kiểm nghiệm, sau đó cất giấu 02 thùng giày sang khu vực thùng rác trong kho nguyên liệu để ở đó. Khoảng 14h ngày 03/09/2019 N gọi điện thoại cho bạn là Nguyễn Thế C, sinh năm 1988, trú tại thôn B, xã H, huyện Y là công nhân của công ty, nhờ C kéo giúp 02 thùng giày lên xưởng đế, C đồng ý kéo 02 thùng giày lên để ở góc xưởng đế. Khoảng 16 giờ

cùng ngày qua rà soát camera an ninh, quản lý của công ty là chị Đoàn Thị Đ, sinh năm 1975, trú tại thôn B, xã Khánh H, huyện Y là tổ trưởng bộ phận tổng vụ của công ty đã trình báo Công an huyện Yên Khánh. Quá trình điều tra cơ quan điều tra đã thu giữ 05 vỏ thùng carton, 01 cuộn băng dính, 36 vỏ hộp giày cùng 36 đôi giày mà Phạm Văn N đã trộm cắp. Quá trình điều tra, Cơ quan điều tra thu giữ thêm 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 105 có số thuê bao 0368646781 của Phạm Văn N; 01 hộ chiếu Trung Quốc số 309066650 mang tên Yan Shiu Yang, sinh năm 1979 đại diện theo ủy quyền của Công ty giày Chung Jye B.

Ngày 30/09/2019, Hội đồng định giá trong tố tụng hình sự huyện Yên Khánh kết luận giá trị 36 đôi giày mà Phạm Văn N đã trộm cắp của Công ty TNHH sản xuất giày Chung Jye B vào ngày 30/08/2019 là 40.320.000 đồng.

Cáo trạng số 70/CT-VKSYK ngày 06 tháng 11 năm 2019 Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Khánh truy tố bị cáo Phạm Văn N về tội trộm cắp tài sản theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên toà Kiểm sát viên tham gia phiên toà giữ nguyên quyết định truy tố như nội dung bản cáo trạng và đề nghị Hội đồng xét xử:

- Tuyên bố bị cáo Phạm Văn N phạm tội trộm cắp tài sản.

Căn cứ khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 15; Điều 57; Điều 36 của Bộ luật Hình sự. Xử phạt bị cáo Phạm Văn N từ 18 đến 24 tháng cải tạo không giam giữ; thời hạn chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ được tính từ ngày Ủy ban nhân dân xã Khánh Nhạc, huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình nhận được quyết định thi hành án và bản sao bản án.

Khấu trừ 5% thu nhập của bị cáo N trong thời gian chấp hành hình phạt cải tạo không giam giữ.

Giao bị cáo Phạm Văn N cho Ủy ban nhân dân xã Khánh Nhạc, huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình là nơi bị cáo thường trú giám sát, giáo dục trong thời gian chấp hành hình phạt. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp cùng chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo

2. Về xử lý vật chứng: Căn cứ Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 47 Bộ luật Hình sự.

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 105.
- Tịch thu tiêu hủy 01 sim điện thoại di động số thuê bao 0368646781.

Bị cáo không có ý kiến bào chữa, tranh luận gì và xin Hội đồng xét xử giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan Điều tra Công an huyện Yên Khánh, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Khánh, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Lời khai tại phiên tòa của bị cáo Phạm Văn N phù hợp với lời khai tại cơ quan điều tra; phù hợp lời khai của đại diện cho bị hại và người làm chứng; phù hợp với vật chứng đã thu giữ và các tài liệu khác có trong hồ sơ vụ án. Như vậy có đủ cơ sở kết luận: Ngày 30/08/2019 tại kho thành phẩm của Công ty TNHH sản xuất giày Chung Jye B, có trụ sở xóm 10A, xã N, huyện K, tỉnh Ninh Bình, lợi dụng lúc không có người quản lý Phạm Văn N có hành vi trộm cắp 36 đôi giày giá trị 40.320.000 đồng của Công ty nhưng chưa dịch chuyển ra ngoài Công ty thì bị phát hiện.

Bị cáo Phạm Văn N là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được việc trộm cắp tài sản của người khác là vi phạm pháp luật nhưng vẫn cố ý thực hiện. Hội đồng xét xử kết luận bị cáo Phạm Văn N phạm tội trộm cắp tài sản theo quy định tại khoản 1 Điều 173 Bộ luật Hình sự. Bị cáo N chưa chiếm đoạt được tài sản nên bị cáo phạm tội thuộc trường hợp phạm tội chưa đạt theo quy định tại Điều 15 Bộ luật Hình sự. Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình truy tố đối với bị cáo là có căn cứ, đúng pháp luật.

. “Điều 173. Tội trộm cắp tài sản

1. Người nào trộm cắp tài sản của người khác trị giá từ 2.000.000 đồng đến dưới 50.000.000 đồng hoặc dưới 2.000.000 đồng nhưng thuộc một trong các trường hợp sau đây, thì bị phạt cải tạo không giam giữ đến 03 năm hoặc phạt tù từ 06 tháng đến 03 năm:

...

2.

...

[3] Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, nó đã trực tiếp xâm phạm đến quyền sở hữu tài sản được Nhà nước bảo vệ và gây ảnh hưởng xấu đến an ninh, trật tự, an toàn xã hội. Vì vậy hành vi phạm tội của bị cáo cần phải xử lý nghiêm minh trước pháp luật để giáo dục, cải tạo bị cáo và răn đe phòng ngừa chung cho xã hội.

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:

- Bị cáo N không có tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.
- Về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự: Bị cáo N được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự là phạm tội lần đầu và thuộc trường hợp ít nghiêm trọng; thành khẩn khai báo, ăn năn hối cải; bị hại có đơn xin giảm nhẹ hình phạt được quy định tại các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51 Bộ luật Hình sự .

[5] Về nhân thân: Bị cáo N có nhân thân tốt thể hiện việc bị cáo không có tiền án, tiền sự.

[6] Xét tính chất, mức độ nguy hiểm cho xã hội của hành vi phạm tội, nhân thân và tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự của bị cáo N, Hội đồng xét xử thấy không cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội mà áp dụng Điều 65 của Bộ luật Hình sự cho bị cáo hưởng án treo, với một thời gian thử thách nhất định, dưới sự giám sát và giáo dục của chính quyền địa phương nơi bị cáo đang cư trú cũng đủ cải tạo, giáo dục bị cáo thành người công dân tốt cho xã hội. Do đó không chấp nhận đề nghị áp dụng hình phạt cải tạo không giam giữ đối với bị cáo N của đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Yên Khánh. Bị cáo N phạm tội chưa đạt nên áp dụng khoản 1 và khoản 3 Điều 57 của Bộ luật Hình sự để quyết định hình phạt đối với bị cáo N.

[6]. Xử lý vật chứng và áp dụng biện pháp tư pháp: Cơ quan điều tra đã trả lại cho chủ sở hữu là Công ty TNHH sản xuất giày Chung Jye B 05 vỏ thùng carton, 01 cuộn băng dính, 36 vỏ hộp giày cùng 36 đôi giày mà Phạm Văn N đã trộm cắp; trả lại 01 hộ chiếu Trung Quốc số 309066650 cho ông Yan Shiu Yang. Còn lại 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 105 có số thuê bao 0368646781 của Phạm Văn N sử dụng vào việc phạm tội nên cần tịch thu sung quỹ Nhà nước chiếc điện thoại và tịch thu tiêu hủy chiếc sim theo Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 47 Bộ luật Hình sự.

[7] Về trách nhiệm dân sự: Ông Yan Shiu Yang đại diện Công ty TNHH sản xuất giày Chung Jye N đã nhận lại số tài sản N trộm cắp và không có yêu cầu bồi thường nên Hội đồng xét xử không đặt ra xem xét.

[8] Về án phí: Bị cáo phải nộp án phí hình sự sơ thẩm theo quy định tại Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

[9] Bị cáo và bị hại có quyền kháng cáo bản án theo quy định của pháp luật.

Vì các lý trên,

QUYẾT ĐỊNH

Căn cứ khoản 1 Điều 173; các điểm i, s khoản 1 và khoản 2 Điều 51; Điều 15; khoản 1 và khoản 3 Điều 57; Điều 65 của Bộ luật Hình sự .

Căn cứ Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự và Điều 47 Bộ luật Hình sự.

Căn cứ Điều 136 Bộ luật Tố tụng hình sự và Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án

1. Tuyên bố bị cáo Phạm Văn N phạm tội trộm cắp tài sản (chưa đạt).

Xử phạt bị cáo Phạm Văn N 15 (*mười lăm*) tháng tù cho hưởng án treo, thời gian thử thách 30 (*ba mươi*) tháng tính từ ngày tuyên án (ngày 26/11/2019).

Giao bị cáo Phạm Văn N cho Ủy ban nhân dân xã Khánh Nhạc, huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trong trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định tại khoản 1 Điều 69 của Luật thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

2. Về xử lý vật chứng:

- Tịch thu sung quỹ Nhà nước 01 điện thoại di động nhãn hiệu Nokia 105.

- Tịch thu tiêu hủy 01 sim điện thoại di động số thuê bao 0368646781

(Những vật chứng trên đã giao cho Chi cục Thi hành án dân sự huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình theo biên bản giao nhận vật chứng ngày 07/11/2019 giữa Công an huyện Yên Khánh với Chi cục Thi hành án dân sự huyện Yên Khánh, tỉnh Ninh Bình).

3. Về án phí: Bị cáo Phạm Văn N nộp 200.000 đồng (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Án xử sơ thẩm công khai, bị cáo có mặt có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án (ngày 26/11/ 2019); bị hại vắng mặt có quyền kháng cáo trong thời hạn 15 ngày kể từ ngày bản án được giao cho họ hoặc được niêm yết.

Trường hợp bản án, quyết định được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6, 7 và 9 của Luật Thi

hành án dân sự, thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự.

Nơi nhận:

- TAND tỉnh Ninh Bình.
- VKSND tỉnh Ninh Bình.
- VKSND huyện Yên Khánh.
- Công an huyện Yên Khánh.
- Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Yên Khánh.
- Bị cáo.
- Bị hại.
- Lưu văn phòng, hồ sơ vụ án.

T/M. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
Thẩm phán- Chủ tọa phiên tòa

Nguyễn Thị Thanh Phương